

Subject to the exclusions set forth below, Acuity Brands Lighting, Inc. ("Acuity") warrants this Energy Star® qualified Lithonia Lighting indoor light emitting diode (LED) residential downlighting product ("LED Product"), purchased from an authorized reseller, to be free from defects in material and workmanship (the "Limited LED Warranty") for a period of five (5) years from the date of purchase. The LED arrays in the LED Product will be considered defective in material or workmanship only if the LED Product fails to operate or if a total of 15% or more of the individual light emitting diodes in the LED Product fail to illuminate.

If the LED Product fails to comply with the terms of this Limited LED Warranty, Acuity will repair or replace the LED Product with the same or a functionally equivalent LED Product or component part. If it is not commercially practicable for Acuity to repair or replace the LED Product, Acuity will refund to you the purchase price paid by you for the LED Product. This Limited LED Warranty excludes labor required to remove and/or reinstall original or replacement LED Product or component parts. The repair or replacement of the LED Product or any component part is the sole and exclusive remedy for failure of the LED Product to comply with the terms of this Limited LED Warranty and does not extend the Limited LED Warranty period. Warranty claims regarding the LED Product may be made by contacting our Post Sale department at 1-800-705-7378 or PSGDR01@acuitybrands.com for a return authorization and shipping instructions. You must provide proof of purchase when making a warranty claim with us. Sales receipt or online registration at lightahome.com are examples of acceptable proof of purchase. If we ask you to return the product to us for repair or replacement, you will be required to pay the cost of shipping the LED Product. In addition, you may also be able to make a warranty claim regarding the LED Product by returning the LED Product to your authorized reseller for replacement, refund or credit, in accordance with its applicable return policy.

This Limited LED Warranty extends only to the LED Product at the original installation location. This Limited LED Warranty applies only when the LED Product is installed in applications in which ambient temperatures are within the range of intended operating temperatures. Acuity will not be responsible under this Limited LED Warranty for any failure of the LED Product that is a result of external causes such as acts of nature; physical damage; environmental conditions; vandalism; fire; power failure, improper power supply, power surges or dips, or excessive switching; induced vibration; animal or insect activity; your fault or negligence or the fault or negligence of anyone hired by you; improper or unauthorized use, installation, handling, storage, alteration, maintenance or service or failure to comply with any applicable codes and/or recommendations, product specification sheets or instructions of Acuity; failure resulting from use with non-Acuity products, processes or materials; or any other occurrences beyond Acuity's reasonable control. This Limited LED Warranty does not apply to LED downlighting products sold for commercial purposes, indoor residential LED downlighting products that do not qualify for Energy Star ratings, or any other consumer or commercial products, all of which are governed by separate limited warranty terms.

EXCEPT AS EXPRESSLY PROVIDED IN THIS LIMITED LED WARRANTY, ACUITY MAKES NO WARRANTIES OF ANY KIND WITH RESPECT TO THIS PRODUCT, AND ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE HEREBY EXPRESSLY LIMITED TO THE FIVE (5) YEAR DURATION OF THIS LIMITED WARRANTY. ACUITY'S TOTAL LIABILITY ARISING IN ANY MANNER IN CONNECTION WITH THIS LED PRODUCT SHALL BE LIMITED TO THE AMOUNT OF THE PURCHASE PRICE PAID BY YOU AND IN NO EVENT SHALL ACUITY BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, SPECIAL OR INDIRECT DAMAGES, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, LOSS OF PROFITS OR REVENUES OR LOSS OF USE OF THIS LED PRODUCT.

NOTE: This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations or exclusions may not apply to you.

Sujeto a las excepciones establecidas a continuación, Acuity Brands Lighting, Inc. ("Acuity") garantiza que este producto de iluminación directa a través de diodos emisores de luz (LED) para uso residencial en interiores ("Producto LED") de Lithonia Lighting certificado por Energy Star®, adquirido de un distribuidor autorizado, no tendrá defectos de material o mano de obra (la "Garantía LED limitada") por un período de cinco (5) años a partir de la fecha de compra. Se considerará que las matrices LED del Producto LED tienen defectos de material o mano de obra sólo si el Producto LED no funciona o si un total del 15% o más de los diodos emisores de luz individuales del Producto LED no se encienden.

Si el Producto LED no cumple con los términos de esta Garantía LED limitada, Acuity reparará o reemplazará el Producto LED por el mismo Producto LED o una parte del componente o producto operativamente equivalente. Si no fuese comercialmente viable para Acuity la reparación o el reemplazo del Producto LED, Acuity le reintegrará el precio de compra que usted desembolsó por el Producto LED. Esta Garantía LED limitada excluye la mano de obra requerida para remover o reinstalar el Producto LED original o de reemplazo o partes de este. La reparación o reemplazo del Producto LED o cualquier parte de este es el único y exclusivo recurso en caso de que el Producto LED no cumpla con los términos de esta Garantía LED limitada y no extiende el período de dicha Garantía. Los reclamos de la garantía con respecto al Producto LED pueden hacerse a través de nuestro departamento de Post Venta llamando al 1-800-705-7378 o por escrito a PSGDR01@acuitybrands.com para una autorización de devolución e instrucciones de envío. Deberá proporcionar la constancia de compra al hacer un reclamo de la garantía. El recibo de venta o registro en línea en la dirección lightahome.com son formas aceptables de constancia de compra. En caso de que le solicitemos que nos devuelva el producto para su reparación o reemplazo, deberá cubrir el costo de envío del Producto LED. Además, puede hacer cualquier reclamo de la garantía con respecto al Producto LED a través de la devolución del Producto LED a su distribuidor autorizado para su reemplazo, reintegro o crédito, conforme a su política de devolución aplicable.

Esta Garantía LED limitada abarca sólo el Producto LED en el lugar de instalación original. Esta Garantía LED limitada se aplica solo en caso de que el Producto LED sea instalado en aplicaciones en las que la temperatura ambiente esté dentro del rango proyectado de temperaturas de funcionamiento. Acuity no será responsable bajo esta Garantía LED limitada de cualquier falla del Producto LED que resulte de causas externas, como desastres naturales; daño físico; condiciones ambientales; vandalismo; incendio; falla eléctrica, suministro eléctrico inadecuado, subidas o caídas de voltaje, o conmutación excesiva; vibración inducida; actividades de animales o insectos; error o negligencia suya o de cualquier persona contratada por usted; uso, instalación, manipulación, almacenamiento, alteración, mantenimiento o servicio inadecuado o desautorizado, o incumplimiento de cualquier código o recomendación aplicable, hojas de especificación del producto o instrucciones Acuity; falla provocada por el uso con productos, procesos o materiales que no sean de Acuity; o cualquier otra situación que escape del control razonable de Acuity. Esta Garantía LED limitada no se aplica a productos LED de iluminación directa vendidos con fines comerciales, productos LED de iluminación de uso residencial en interiores que no se encuentren dentro de la clasificación de Energy Star, o cualquier otro producto para distribución o comercial, que estén regulados por términos individuales de garantías limitadas.

A EXCEPCIÓN DE LO ESTABLECIDO EXPRESAMENTE EN ESTA GARANTÍA LED LIMITADA, ACUITY NO OFRECE NINGUNA GARANTÍA CON RESPECTO A ESTE PRODUCTO, Y TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUIDAS, ENTRE OTRAS, GARANTÍAS DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, SE LIMITAN EXPRESAMENTE A LOS CINCO (5) AÑOS DE DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA LIMITADA. LA RESPONSABILIDAD TOTAL DE ACUITY QUE PUEDA SURGIR DE CUALQUIER MANERA EN RELACIÓN CON ESTE PRODUCTO LED SE LIMITARÁ AL MONTO DEL PRECIO DE COMPRA DESEMBOLSADO POR USTED Y, EN NINGÚN CASO, ACUITY SERÁ RESPONSABLE POR CUALQUIER DAÑO IMPREVISTO, DERIVADO, ESPECIAL O INDIRECTO, INCLUIDAS, ENTRE OTROS, LA PÉRDIDA DE GANANCIAS O INGRESOS O LA IMPOSIBILIDAD DE USO DE ESTE PRODUCTO LED.

NOTA: Esta garantía le otorga derechos legales y, además, usted puede contar con otros derechos que varían dependiendo del estado. Algunos estados no permiten limitaciones sobre la duración de cualquier garantía implícita o la exclusión o limitación de daños imprevistos o derivados, de manera que las limitaciones o exclusiones mencionadas anteriormente pueden no aplicarse a su caso.

Sous réserve des exclusions définies ci-dessous, la compagnie Acuity Brands Lighting, Inc. (« Acuity ») garantit durant une période de cinq (5) ans à partir de la date d'achat contre tout défaut de matériaux et de main d'œuvre (« garantie limitée DEL ») le plafonnier intensif d'intérieur résidentiel de type diode électroluminescente (« produit DEL ») « Lithonia » répondant aux exigences « Energy Star » dans la mesure où il a été procuré par un revendeur agréé. La série de DEL sera considérée défectueuse en raison d'un défaut de matériaux ou de fabrication seulement si le produit DEL ne fonctionne pas du tout ou, si un nombre supérieur ou égal à 15 % des diodes électroluminescentes individuelles du produit DEL ne s'allument pas.

Si le produit DEL n'est pas conforme aux conditions stipulées par la présente garantie limitée DEL, Acuity s'engage à effectuer une réparation du produit, à échanger le produit, à fournir un produit DEL ou une pièce de remplacement de fonctionnalité équivalente. Dans l'éventualité où une réparation ou un remplacement du produit s'avérerait commercialement impossible, Acuity effectuera un remboursement intégral du produit DEL. La présente garantie DEL exclut la main d'œuvre susceptible d'être nécessaire au démontage et/ou à la réinstallation du produit DEL original ou de remplacement ainsi que des pièces fournies. La réparation ou le remplacement du produit DEL ou de ses composants représentent les seules options disponibles dans l'éventualité où le produit ne serait pas conforme aux conditions stipulées par la présente garantie. Une telle éventualité ne peut en aucun cas être invoquée pour prolonger la période de couverture de cette garantie. Les réclamations concernant la garantie du produit DEL peuvent être soumises en contactant directement notre service après-vente par téléphone au : 1 800 705-7378 ou en envoyant un courriel à l'adresse suivante: PSGDR01@acuitybrands.com afin d'obtenir l'autorisation de renvoi ainsi que les instructions d'emballage appropriées. Une preuve d'achat doit être fournie et accompagner toute réclamation de garantie. Par exemple, un reçu ou une copie de l'enregistrement du produit obtenu sur le site Web « lightahome.com » constituent des preuves d'achat acceptables. Si nous acceptons de réparer ou de remplacer le produit DEL, les frais d'envoi seront à votre charge exclusive. D'autre part, une réclamation de garantie concernant le produit DEL est susceptible d'être soumise directement auprès du revendeur agréé auquel cas, il se chargera de remplacer, de rembourser ou de délivrer une note de crédit équivalente au produit DEL considéré, en fonction de la politique de retour appliquée.

La présente garantie limitée s'applique uniquement au produit DEL à l'endroit de l'installation d'origine. La présente garantie limitée s'applique uniquement lorsque le produit DEL est installé dans un lieu de fonctionnement conforme aux limites de températures ambiantes stipulées. Conformément à la présente garantie limitée, Acuity ne sera pas tenu responsable des défaillances du produit DEL résultant de causes externes telles que : les catastrophes naturelles, les dommages physiques, les conditions environnementales, les actes de vandalisme, les incendies, les pannes d'électricité, les défaillances du réseau électrique, les fluctuations de secteur, les commutations excessives, les vibrations induites, l'activité des insectes, les erreurs ou les négligences de votre part ou causées par toute personne que vous employez, une utilisation, installation, maniement, stockage, modification ou maintenance impropre ou non autorisée, le non respect des codes, normes et/ou recommandations en vigueur, le non respect des fiches techniques et des instructions concernant le produit fourni par Acuity, les défaillances résultant de l'utilisation conjointe de produits, processus ou matériaux non fournis par Acuity ou tout autre événement échappant au contrôle raisonnable d'Acuity. La présente garantie limitée ne s'applique pas aux plafonniers intensifs DEL vendus à des fins commerciales, aux autres plafonniers intensifs DEL ne répondant pas aux exigences « Energy Star » ou à tout autre produit de consommation courante ou d'utilisation commerciale, ceux-ci faisant l'objet de conditions de garantie séparées.

À L'EXCLUSION DES CONDITIONS STIPULÉES PAR LA PRÉSENTE, ACUITY NE FOURNIT AUCUNE AUTRE GARANTIE DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT EN CE QUI CONCERNE CE PRODUIT. TOUTE AUTRE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS ET SANS EN EXCLURE D'AUTRES, CELLES CONCERNANT LA VALEUR MARCHANDE OU L'ADAPTATION À DES FINS PARTICULIÈRES SONT LIMITÉES EXPRESSEMENT À UNE DURÉE DE CINQ (5) ANS. LA RESPONSABILITÉ D'ACUITY DÉCOULANT DE QUELQUE FAÇON QUE CE SOIT DE LA PRÉSENTE GARANTIE DE CE PRODUIT DEL SERA LIMITÉE À LA SOMME QUE VOUS AVEZ PAYÉE. EN AUCUN CAS ACUITY NE POURRA ÊTRE TENU RESPONSABLE DE DOMMAGES ACCIDENTELS, ACCESSOIRES, SPÉCIAUX OU INDIRECTS, Y COMPRIS ET SANS EN EXCLURE D'AUTRES, LES PERTES DE REVENUS OU DE PROFITS OU LES PERTES D'EXPLOITATION DE CE PRODUIT DEL.

Remarque : cette garantie vous octroie certains droits légaux. Vous êtes susceptibles de bénéficier d'autres droits légaux pouvant varier d'un État à l'autre. Certains États ne limitent pas la durée d'une garantie implicite, ni excluent ou ne restreignent les dommages accessoires ou indirects de sorte que les restrictions et exclusions décrites ci-dessus ne s'appliquent pas forcément à vous.

- To reduce the risk of death, personal injury or property damage from fire, electric shock, falling parts, cuts/abrasions, and other hazards please read all warnings and instructions included with and on the fixture box and all fixture labels.
- Before installing, servicing, or performing routine maintenance upon this equipment, follow these general precautions.
- Installation and service of luminaires should be performed by a qualified licensed electrician.
- Maintenance of the luminaires should be performed by person(s) familiar with the luminaires' construction and operation and any hazards involved. Regular fixture maintenance programs are recommended.
- It will occasionally be necessary to clean the outside of the reflector/lens. Frequency of cleaning will depend on ambient dirt level and minimum light output which is acceptable to user. Reflector/lens should be washed in a solution of warm water and any mild, non-abrasive household detergent, rinsed with clean water and wiped dry. Should optical assembly become dirty on the inside, wipe reflector/lens and clean in above manner, replacing damaged gaskets as necessary.
- DO NOT INSTALL DAMAGED PRODUCT! This luminaire has been properly packed so that the pieces no result in damage during transit. Inspect to confirm. Any part damaged or broken during or after assembly should be replaced.
- Recycle: For information on how to recycle LED electronic products, please visit www.epa.gov.
- These instructions do not purport to cover all details or variations in equipment nor to provide every possible contingency to meet in connection with installation, operation, or maintenance. Should further information be required so that particular problems arise which are not covered sufficiently for the purchaser's or owner's purposes, this matter should be referred to Acuity Brands Lighting, Inc.

WARNING RISK OF ELECTRIC SHOCK

- Disconnect or turn off power before installation or servicing.
- Verify that supply voltage is correct by comparing it with the luminaire label information.
- Make all electrical and grounded connections in accordance with the National Electrical Code (NEC) and any applicable local code requirements.
- All wiring connections should be capped with UL approved recognized wire connectors.

CAUTION RISK OF INJURY

- Wear gloves and safety glasses at all times when removing luminaire from carton, installing, servicing or performing maintenance.
- Avoid direct eye exposure to the light source while it is on.

WARNING RISK OF BURN

- Allow lamp/fixture to cool before handling. Do not touch enclosure or light source
- Do not exceed maximum wattage marked on luminaire label.
- Follow all manufacturer's warnings, recommendations and restrictions for: driver type, burning position, mounting locations/methods, replacement and recycling.

CAUTION RISK OF FIRE

- Keep combustible and other materials that can burn, away from lamp/lens.
- Do not operate in close proximity to persons, combustible materials or substances affected by heat or drying.

CAUTION: RISK OF PRODUCT DAMAGE

- Never connect components under load.
- Do not mount or support these fixtures in a manner that can cut the outer jacket or damage wire insulation.
- Unless individual product specifications deem otherwise: Never connect an LED product to dimmer packs, occupancy sensors, timing devices, or other related control devices. LED fixtures must be powered directly off a switched circuit.
- Unless individual product specifications deem otherwise: Do not restrict fixture ventilation. Allow for some volume of airspace around fixture. Avoid covering LED fixtures with insulation, foam, or other material that will prevent convection or conduction cooling.
- Unless individual product specifications deem otherwise: Do not exceed fixtures maximum ambient temperature.
- Only use fixture in its intended location.
- LED products are Polarity Sensitive. Ensure proper Polarity before installation.
- Electrostatic Discharge (ESD): ESD can damage LED fixtures. Personal grounding equipment should be worn during installation or servicing of the unit.
- Do not touch individual electrical components as this can cause ESD, shorten lamp life, or alter performance.
- Some components inside the fixture may not be serviceable. In the unlikely event your unit may require service, stop using the unit immediately and contact an ABL representative for assistance.
- Always read the fixtures complete installation instructions prior to installation for any additional fixture specific warnings.
- Verify that power distribution system has proper grounding. Lack of proper earth ground can lead to fixture failure and may void warranty.

All luminaires that contain electronic devices that generate frequencies above 9kHz from any component within the luminaire comply with one of the following Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause harmful interference
- This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Failure to follow any of these instructions could void product warranties. For a complete listing of product Terms and Conditions, please visit www.acuitybrands.com.

OUR BRANDS

Indoor/Outdoor: Lithonia Lighting, Carandini, Holophone, RELOC, Juno
Sistemas de iluminación para interior: Gotham, Mark Architectural Lighting, Peerless, Renaissance Lighting, Winona Lighting
Outdoor Lighting: American Electric Lighting, Antique Street Lamps, Hydrel, Tersen
Controls: DARK TO LIGHT, Lighting Control & Design, ROAM, Sensor Switch, Synergy

Acuity Brands Lighting, Inc. assumes no responsibility for claims arising out of improper or careless installation or handling of its products.
ABL LED General Warnings, Form No. 503.203
© 2017 Acuity Brands Lighting, Inc. All rights reserved. 05/01/2020

- Para reducir el riesgo de muerte, lesiones personales o daño a la propiedad que pueda surgir de incendios, choques eléctricos, cortos, abrasiones, caída de partes y otros peligros lea todas las advertencias e instrucciones incluidas en la caja o su interior, además de las etiquetas del montaje.
- Antes de instalar, revisar o realizar el mantenimiento de rutina del equipo, siga estas precauciones generales.
- La instalación y el mantenimiento de las luminarias lo debe realizar un electricista calificado autorizado.
- El mantenimiento de las luminarias lo debe realizar una persona familiarizada con la fabricación y el funcionamiento de este producto así como con los peligros relacionados con este. Se recomienda realizar el mantenimiento regular de los montajes.
- Cada tanto será necesario limpiar la parte externa del reflector y de la lente. La frecuencia de la limpieza dependerá del nivel de polvo del ambiente y de la potencia de la luz mínima aceptable para el usuario. El reflector/lente se debe lavar con una solución de agua tibia y detergente de uso doméstico suave no abrasivo, enjuagar con agua limpia y secar. Si el montaje óptico se ensuciará por dentro, limpie el reflector o la lente como se indicó anteriormente; de ser necesario, reemplace las juntas dañadas.
- NO INSTALE EL PRODUCTO SI ESTÁ DAÑADO Esta luminaaria se embolsó adecuadamente de modo tal que las piezas no resulten dañadas durante su transporte. Inspeccione las partes para confirmar. Reemplace toda pieza que se dañe o rompa durante su montaje o posterior a este.
- Reciclado: Para obtener información sobre cómo reciclar productos electrónicos LED, visite www.epa.gov.
- Estas instrucciones no pretenden cubrir todos los detalles o las variaciones de los equipos ni abarcar todas las posibles eventualidades relacionadas con la instalación, el funcionamiento o el mantenimiento. Si necesita más información o surgen problemas específicos cos que no están debidamente cubiertos en la información del producto, remítase a Acuity Brands Lighting, Inc.

ADVERTENCIA: RIESGO DE CHOQUE ELÉCTRICO

- Desconecte o interrumpa la energía eléctrica antes de realizar la instalación o la reparación.
- Verifi que el voltaje de alimentación sea correcto; compárelo con la información de la etiqueta de la luminaria.
- Realice todas las conexiones eléctricas y a tierra en cumplimiento con el Código Eléctrico Nacional y de los requisitos del código local vigente.
- Todas las conexiones de cableado deben cubrirse con conectores para cable reconocidos y aprobados por UL.

PRECAUCIÓN: RIESGO DE LESIONES

- Use gafas y guantes de protección en todo momento al retirar la luminaria de la caja, al instalarla, repararla o realizar operaciones de mantenimiento.
- Una vez encendida la fuente de luz, evite la exposición directa con los ojos.

ADVERTENCIA: RIESGO DE QUEMADURAS

- Antes de manipular la lámpara o el montaje, déjelo enfriar. No toque la carcasa ni la fuente de iluminación.
- No supere el voltaje máximo señalado en la etiqueta de la luminaria.
- Respete todas las advertencias, recomendaciones y restricciones que proporciona el fabricante para: tipo de conductor, posición de funcionamiento, puntos o métodos de montaje, reemplazo y reciclado.

PRECAUCIÓN: RIESGO DE INCENDIO

- Mantenga lejos de la luminaria y de las lámparas o los lentes, los materiales combustibles y de otro tipo que se puedan incendiar.
- No las encienda cerca de personas, materiales combustibles o sustancias calientes o secas.

PRECAUCIÓN: RIESGO DE DAÑO PARA EL PRODUCTO

- Jamás conecte componentes bajo carga.
- No monte estos montajes de manera que puedan cortar el revestimiento exterior o dañar el aislamiento de los cables.
- A menos que las especificaciones del producto individual consideren lo contrario: Jamás conecte un producto LED directamente a un paquete de reducción de intensidad de la luz, sensores de ocupación, dispositivos de sincronización u otros dispositivos de control relacionados. Los montajes LED se deben apagar directamente de un circuito de interruptores.
- A menos que las especificaciones de producto individual consideren lo contrario: No restrinja la ventilación de las luminarias. Deje un poco de espacio alrededor del montaje. Evite cubrir los montajes LED con aislamiento, goma u otro material que evitara la convección o el enfriamiento de la conducción.
- A menos que las especificaciones del producto individual consideren lo contrario: No exceda la temperatura ambiente máxima de las luminarias.
- Use la luminaria únicamente en el lugar previsto.
- Los productos LED son sensibles a la polaridad. Asegure la correcta polaridad antes de la instalación.
- Descarga electrostática (DES): la DES puede dañar los montajes LED. Durante la instalación o reparación de la unidad se debe usar siempre equipo personal conectado a tierra.
- No toque componentes electrónicos individuales ya que esto puede causar DES, reducir la vida útil de la lámpara o alterar el funcionamiento.
- Es posible que algunos componentes dentro del montaje no se puedan reparar. En el caso improbable de que su unidad requiera reparación, deje de usar la unidad inmediatamente y comuníquese con un representante de ABL para obtener ayuda.
- Lea siempre las instrucciones completas de instalación de montaje antes de la instalación para verificar si hay advertencias específicas de montaje adicionales.
- Verifique que el sistema de distribución de alimentación tenga una conexión a tierra adecuada. La falta de una toma de tierra adecuada puede conducir a una falla de la luminaria y puede anular la garantía.

Todas las luminarias que contienen dispositivos eléctricos que generan frecuencias superiores a 9kHz desde cualquier componente de la luminaria cumplen una de las reglas de la Parte 15 de las reglas de la FCC. El funcionamiento depende de las siguientes dos condiciones:

- Este dispositivo no puede ocasionar interferencias perjudiciales
- Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluso, las interferencias que pueden ocasionar un mal funcionamiento.

El incumplimiento de alguna de estas instrucciones puede anular la garantía del producto. Para obtener la lista completa de los términos y las condiciones respecto del producto, visite www.acuitybrands.com.

NUESTRAS MARCAS

Interior/Exterior: Lithonia Lighting, Carandini, Holophone, RELOC, Juno
Sistemas de iluminación para interior: Gotham, Mark Architectural Lighting, Peerless, Renaissance Lighting, Winona Lighting
Sistemas de iluminación para exterior: American Electric Lighting, Antique Street Lamps, Hydrel, Tersen
Controls: DARK TO LIGHT, Lighting Control & Design, ROAM, Sensor Switch, Synergy

Acuity Brands Lighting, Inc. no se hace responsable por los reclamos que puedan surgir de la instalación o manipulación inadecuada o negligente de sus productos.
Advertencias generales de ABL LED, Form. n.º 503.203
© 2017 Acuity Brands Lighting, Inc. Todos los derechos reservados. 05/01/2020

- Pour réduire les risques de décès, blessures ou dommages matériels résultant d'un incendie, d'un choc électrique, de chutes de pièces, coupures, érafl urets et autres dangers, veuillez lire tous les avertissements et toutes les directives fournis avec l'appareil, sur la boîte et les étiquettes.
- Avant l'installation, l'entretien ou la maintenance de ce équipement, veuillez prendre les précautions générales suivantes.
- L'installation et le service technique des luminaires doivent être effectués par un électricien licencié qualifié.
- L'entretien des luminaires doit être effectué par des personnes au courant de la construction et du fonctionnement des luminaires et des risques impliqués. Un programme d'entretien régulier est recommandé.
- À l'occasion, il sera nécessaire de nettoyer l'extérieur du réflecteur ou de la lentille. La fréquence de nettoyage dépendra du niveau de saleté ambiante et du flux lumineux minimal acceptable pour l'utilisateur. Le réflecteur et la lentille doivent être nettoyés à l'aide d'une solution d'eau tempérée et de tout détergent domestique doux, non abrasif, puis rincés à l'eau propre et essuyés. En cas de saleté à l'intérieur du bloc optique, essayez le réflecteur ou la lentille, puis nettoyez comme indiqué ci-dessus et remplacez toute garniture d'éclairage endommagée au besoin.
- NE PAS INSTALLER UN PRODUIT ENDOMMAGÉ! Ce luminaire a été emballé de manière à ce que les pièces ne subissent pas de dommages lors du transport. Veuillez inspecter et confirmer le bon état. Toute pièce endommagée ou brisée lors de l'assemblage ou après devrait être remplacée.
- Recyclage : pour accéder à l'information sur le recyclage des produits électroniques DEL, veuillez visiter www.epa.gov.
- Ces directives n'entendent pas couvrir tous les détails, tous les modèles d'équipement, ni prévoir toute éventualité liée à l'installation, au fonctionnement ou à l'entretien de cet équipement. Pour toute autre information ou en cas d'un problème non résolu par le présent document, l'acheteur ou le propriétaire est prié de contacter Acuity Brands Lighting, Inc.

AVERTISSEMENT RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE

- Couper ou éteindre l'alimentation électrique avant l'installation ou l'entretien.
- Vérifi er que la tension d'alimentation est adéquate en la comparant à l'information sur l'étiquette du luminaire.
- Effectuer toutes les connexions et la mise à la terre conformément au National Electrical Code (NEC) et aux exigences de tout autre code local applicable.
- Toutes les connexions doivent être protégées d'un capuchon de connexion homologué UL.

MISE EN GARDE: RISQUE DE BLESSURE

- Porter des gants et des verres de sécurité en tout temps pour retirer le luminaire de la boîte, l'installation, l'entretien ou les travaux de maintenance.
- Éviter d'exposer directement les yeux à la source lumineuse lorsqu'allumée.

AVERTISSEMENT RISQUE DE BRÛLURE

- Permettre le refroidissement de la lampe et du luminaire avant la manipulation. Ne pas toucher au boîtier ou à la source lumineuse.
- Ne pas dépasser la puissance maximale indiquée sur l'étiquette du luminaire.
- Observer tous les avertissements, toutes les recommandations et toutes les restrictions du fabricant sur : le type de pilote, la position d'utilisation, l'emplacement et les méthodes de montage, le remplacement et le recyclage.

MISE EN GARDE: RISQUE D'INCENDIE

- Éloigner toutes les matières combustibles ou infri armables de la lampe et de la lentille.
- Ne pas employer à proximité des personnes, des matières combustibles ou des substances sensibles à la chaleur ou la sécheresse.

MISE EN GARDE : RISQUE DE CAUSER DES DOMMAGES AU PRODUIT

- Ne jamais connecter des composants en charge.
- Ne pas monter ou supporter ces appareils d'une manière pouvant causer l'abrasion de la gaine externe ou endommager l'isolant des fils.
- Sauf si contraire aux spécifications du produit individuel : Ne jamais connecter directement un produit DEL sur un gradateur, un détecteur de présence, un temporisateur ni sur aucun autre appareil de contrôle de ce type. Les appareils DEL doivent être alimentés directement hors d'un circuit à interrupteur.
- Sauf en cas de spécifications contraires individuelles des produits : Ne pas limiter la ventilation du luminaire. Permettre un espace libre sans tout autour du luminaire. Éviter de couvrir les appareils DEL d'un matériau isolant, alvéolaire ou tout autre matériau empêchant le refroidissement de l'unité par convection ou conduction.
- Sauf en cas de spécifications contraires individuelles des produits : Ne pas dépasser la température ambiante maximale de service admissible.
- Utiliser le luminaire qui a l'encadré prévu à cet effet.
- Les produits DEL sont sensibles à la polarité. S'assurer d'une polarité adéquate avant l'installation.
- Décharge électrostatique (DES) : Une DES peut endommager les appareils DEL. Un équipement de réparation de la terre de protection individuelle doit être porté lors de l'installation ou l'entretien de l'unité.
- Ne pas toucher aux composants électriques individuelles, car cela peut causer une DES, réduire la durée de vie de la lampe ou compromettre la performance de l'unité.
- Certains composants internes des luminaires peuvent ne pas être réparables. Dans le cas peu probable où l'appareil aurait besoin d'une réparation, immédiatement cesser de l'utiliser et faire appel à un représentant ABL.
- Avant de procéder au montage, toujours lire toutes les instructions de montage des luminaires pour connaître les autres avertissements qui leur sont propres.
- Vérifiez que le système de distribution électrique a une mise à la terre appropriée. Une mauvaise mise à la terre peut entraîner une défaillance du luminaire et annuler la garantie.

Tous les luminaires comportant des dispositifs électroniques émetteurs de fréquences supérieures à 9kHz de toute composante du luminaire se conforment à l'une des règles de la FCC, Section 15. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :
(1) Ce dispositif ne peut causer de perturbations nuisibles.
(2) Ce dispositif peut accepter toute perturbation reçue, notamment les perturbations pouvant causer un fonctionnement indésirable.

Ne pas observer ces instructions pourrait annuler les garanties du produit. Pour une liste complète des conditions et modalités, veuillez visiter www.acuitybrands.com.

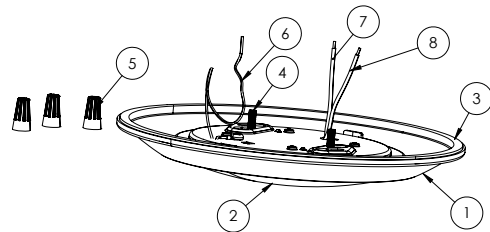
NOS MARQUES

Intérieur/Exérieur: Lithonia Lighting, Carandini, Holophone, RELOC, Juno
Éclairage intérieur: Gotham, Mark Architectural Lighting, Peerless, Renaissance Lighting, Winona Lighting
Éclairage extérieur: American Electric Lighting, Antique Street Lamps, Hydrel, Tersen
Commandes d'éclairage: DARK TO LIGHT, Lighting Control & Design, ROAM, Sensor Switch, Synergy

Acuity Brands Lighting, Inc. décline toute responsabilité pour les réclamations résultant d'une installation ou manipulation inadéquate ou négligente de ses produits.
Avertissements généraux de ABL sur les produits DEL, pub. no 503.203
© 2017 Acuity Brands Lighting, Inc. Tous droits réservés. 05/01/2020

JSBT LED FIXTURES INSTALLATION INSTRUCTIONS

Components (per fixture)	Quantity	Componentes (por luminaria)	Cantidad	Composants (par luminaire)	Quantité
1. Trim.....	1	1. Moldura.....	1	1. Garniture.....	1
2. Lens.....	1	2. Lente.....	1	2. Lentille.....	1
3. Foam.....	1	3. Espuma.....	1	3. Mousse.....	1
4. Mounting Screws.....	2	4. Tornillos de montaje.....	2	4. Vis de montage.....	2
5. Wire Nut.....	3	5. Tuerca del cable.....	3	5. Capuchon de connexion.....	3
6. Ground Wire (Bare copper).....	1	6. Cable de puesta a tierra (de cobre sin aislamiento).....	1	6. Fil de terre (cuivre nu).....	1
7. Hot Wire (Black).....	1	7. Cable caliente (negro).....	1	7. Fil de phase (noir).....	1
8. Neutral Wire (White).....	1	8. Cable neutro (blanco).....	1	8. Fil neutre (blanc).....	1



INSTALLATION INSTRUCTIONS - JSBT 6IN & JSBT 4IN (6" & 4" LED Module)

Suitable for wet locations.

This device is not intended for use with emergency exits or emergency lighting.

CAUTION - shock and fire hazard. Do not use when enclosure is broken.

WARNING - risk of fire or electric shock. Installation of this fixture requires a person familiar with the construction and operation of the luminaire's electrical system and the hazards involved. If not qualified, do not attempt installation, contact a qualified electrician.

WARNING - risk of fire or electric shock. Install this kit only if the construction and features of the luminaire matches the construction and features shown in the photographs and/or drawings.

Do not make or alter any open holes in an enclosure of wiring or electrical components during fixture installation.

WARNING - to prevent wiring damage or abrasion, do not expose wiring to edges of sheet metal or other sharp objects.

WARNING: Before wiring fixture to the power supply, turn off electricity at fuse or circuit breaker box!

REQUIRED TOOLS (not included): safety glasses and gloves, screwdriver.

Mounting: This fixture is intended to be connected to a properly installed and grounded UL listed junction box (not provided) and should be installed according to the NEC and local building codes. JSBT 6IN mounts directly to most standard metallic & nonmetallic electrical boxes with 2-3/4" and 3-1/2" hole spacing that are at least 1-1/2" deep. JSBT 4IN mounts directly to most standard metallic & nonmetallic electrical boxes with 2-3/4" hole spacing that are at least 1-1/2" deep.

Products are suitable for mounting on ceilings, and are acceptable for use within closet storage space when installed per NEC requirements.

Installation step-by-step guide:

1. Bring Hot, Neutral, and Ground power supply conductors(120V,60Hz) to the room side from junction box. Attach the supplied mounting screws into junction box mounting holes (see Figure 1).

2. Remove the fixture lens by rotating toward OPEN direction to access fixture mounting keyholes.(see Figure 2)

3. Connect fixture Black wire to Hot line, White wire to Neutral, and Cooper wire to Ground with the supplied wire nuts. Align fixture keyhole slot with the installed screws on junction box, push wires into junction box and avoid pinching any wires. Rotate the fixture to lock in place, then secure the fixture by tightening the screws. (see Figure 3)

4. Install the fixture lens back by align with the cutout hole then rotate it to CLOSE direction. (see Figure 4)

5. Turn on electricity at fuse or circuit breaker box and verify that fixture functions properly.

Trouble Shooting Guide

if this fixture fails to operate properly, use the guide below to diagnose and correct the problem.

- Verify that fixture is wired properly.
 - Verify that fixture is grounded correctly.
 - The line voltage at the fixture is correct.
- If further assistance is required, contact Technical Support at: 1(847)-827-9880.

RECOMMENDED DIMMING SWITCHES: The LED Modules are compatible with several standard residential dimmers. A list of recommended dimmers can be found at www.acuitybrands.com, keyword search JSBT 6IN or JSBT 4IN. Exclusion from the list does not mean a dimmer will not work in conjunction with your LED module. Consult with your dimmer manufacturer regarding compatibility with LED modules/lamps.

LISTINGS: ETL certified to US and Canadian safety standards; Energy Star qualified; California CEC Title 24 compliant; wet location listed.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
 —Reorient or relocate the receiving antenna.
 —Increase the separation between the equipment and receiver.
 —Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
 —Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Contractor Resources

Check out helpful programs, tools, installation videos and more!

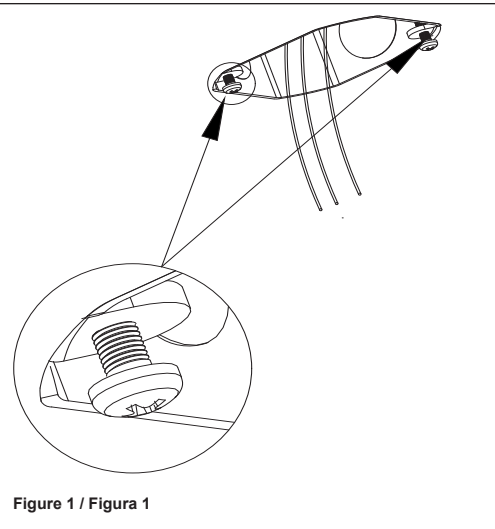


Figure 1 / Figura 1

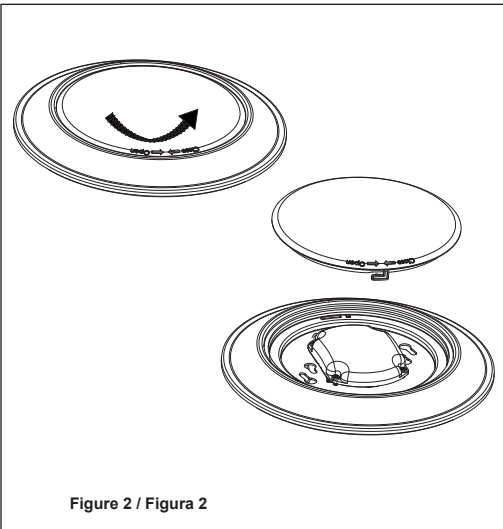


Figure 2 / Figura 2

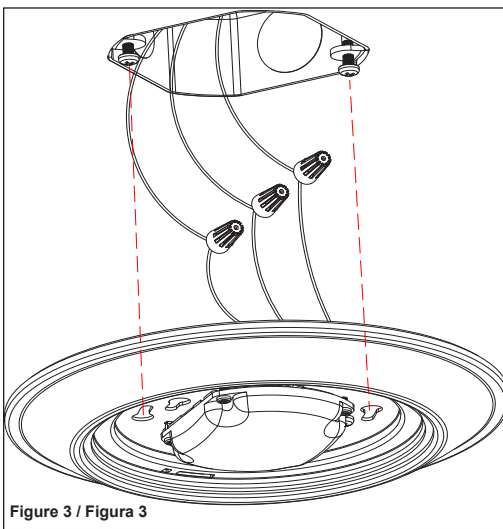


Figure 3 / Figura 3

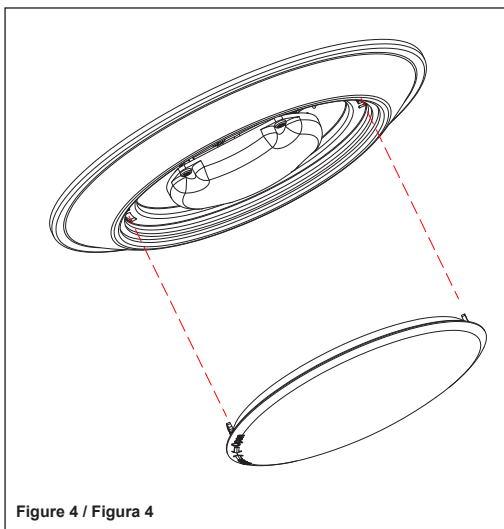


Figure 4 / Figura 4

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN - JSBT 6IN & JSBT 4IN (Módulo led de 15,24 cm & 10,16 cm)

Apropiado para lugares húmedos.

Este artefacto no está diseñado para utilizarse en salidas o iluminación de emergencia.

PRECAUCIÓN: Peligro de descarga e incendio. No lo use si el gabinete está dañado.

ADVERTENCIA: Riesgo de incendio o de descarga eléctrica. La instalación de este artefacto requiere de una persona familiarizada con la construcción y la operación del sistema eléctrico de la luminaria y los peligros involucrados. Si no está calificado, no intente realizar la instalación, póngase en contacto con un electricista calificado.

ADVERTENCIA: Riesgo de incendio o de descarga eléctrica. Instale este juego solamente si la construcción y las características de la luminaria coinciden con la construcción y las características que se muestran en los fotografías o dibujos.

No haga ningún agujero abierto en una caja de cableado o en los componentes eléctricos ni altere un agujero ya existente durante la instalación del artefacto.

ADVERTENCIA: Para evitar el daño o el desgaste del cableado, no exponerlo a bordes de láminas de metal u otro tipo de objeto filoso.

ADVERTENCIA: ¡Antes de conectar el artefacto a la fuente de energía, desactive la electricidad desde la caja de fusibles o el disyuntor!

HERRAMIENTAS REQUERIDAS (no incluidas): Gafas y guantes de seguridad, destornillador.

Montaje: Esta instalación ha sido diseñada para conectarse a una caja de unión aprobada por UL debidamente instalada y puesta a tierra (no suministrada), y debe ser instalada de acuerdo con el Código Eléctrico Nacional (NEC) y los códigos de edificación locales. JSBT 6IN se monta directamente en la mayoría de las cajas eléctricas estándar metálicas y no metálicas con un espaciado de orificios de 2-3/4" y 3-1/2" que tienen al menos 1-1/2" de profundidad. JSBT 4IN se monta directamente en la mayoría de las cajas eléctricas estándar metálicas y no metálicas con un espaciado de orificios de 2-3/4" que tienen al menos 1-1/2" de profundidad.

Los productos son adecuados para montaje en techos y son aceptables para su uso dentro del espacio de almacenamiento del armario cuando se instalan según los requisitos del NEC.

Instalación: Guía paso a paso

1. Lleve los conductores de alimentación de energía de puesta a tierra, neutro y caliente (120 V, 60 Hz) al lado de la habitación desde la caja de conexiones. Coloque los tornillos de montaje suministrados en los orificios de montaje de la caja de conexiones (consulte la Figura 1).

2. Quite la lente del artefacto girando hacia la dirección ABIERTA para acceder a los orificios de montaje del artefacto. (Consulte la Figura 2).

3. Conecte el cable negro del artefacto a la línea caliente, el cable blanco al neutro y el cable de cobre a puesta a tierra con las tuercas para cables suministradas. Alinee la ranura del orificio del artefacto con los tornillos instalados en la caja de conexiones, inserte los cables en la caja de conexiones y evite pelizcarlos. Gire el artefacto para bloquearlo en su lugar, luego asegure el artefacto apretando los tornillos. (Consulte la

Figura 3).

4. Instale la lente del artefacto hacia atrás alineándola con el orificio recortado y luego gírela a la dirección CERRAR. (Consulte la Figura 4).

5. Active la electricidad en la caja de fusibles o el disyuntor, y verifique que la instalación funcione correctamente.

Guía para la solución de problemas

Si la instalación no funciona adecuadamente, utilice la guía que aparece a continuación para determinar cuál es el problema, y cómo solucionarlo.

- Verifique que la instalación esté conectada correctamente.
- Verifique que la instalación esté conectada a tierra de manera adecuada.
- El voltaje de línea en la luminaria es correcto.

Si necesita obtener más ayuda, comuníquese con Servicio Técnico al: 1(847)-827-9880.

REDUCTORES DE INTENSIDAD DE LUZ RECOMENDADOS:

Los módulos de led son compatibles con varios reductores de alumbrado estándares de uso residencial. Puede encontrar una lista de reductores de alumbrado recomendados en www.acuitybrands.com, e ingrese la palabra clave de búsqueda JSBT 6IN o JSBT 4IN. Si no se encuentran en la lista, esto no significa que un reductor de alumbrado no funcionará con su módulo de led. Consulte al fabricante del reductor de alumbrado sobre la compatibilidad con los módulos/lámparas led.

REGISTROS: ETL certificado por los estándares de seguridad de EE.UU. y Canadá; certificación Energy Star; cumple con el Título 24 de la CEC de California; protegido para lugares húmedos.

Este equipo fue probado y se comprobó que cumple con los límites de un dispositivo digital clase B, de conformidad con la parte 15 de las reglas de la FCC. Estos límites se elaboraron para proporcionar protección razonable contra interferencia perjudicial al utilizarse en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, de no instalarse y utilizarse de acuerdo con las instrucciones, puede provocar interferencia perjudicial en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se puede garantizar que no se produzcan interferencias en una instalación en particular. Si este equipo ocasionara interferencias perjudiciales para la recepción de las señales de radio o televisión, las que pueden detectarse al encender y apagar el equipo, el usuario debe intentar corregirlas por medio de una o más de las siguientes medidas:

- Orientar la antena receptora en otra dirección o ubicarla en otro sitio.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma de corriente de un circuito diferente de aquel al que esté conectado el receptor.
- Solicitar ayuda al comerciante o a un técnico experto en radio/TV.

Recursos del contratista

¡Vea programas útiles, herramientas, videos de instalación y más!

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION - JSBT 6IN & JSBT 4IN (Module DEL avec de 15,24 cm & 10,16 cm)

Convient aux emplacements mouillés.

Ce dispositif n'est pas destiné à être utilisé pour une sortie de secours ou un éclairage d'urgence.

ATTENTION – risque d'incendie et de choc électrique. N'utilisez pas le luminaire si le boîtier de câblage est cassé.

AVERTISSEMENT – risque d'incendie ou de choc électrique.

L'installation de ce luminaire doit être faite par une personne formée à la mise en place et à l'utilisation du système électrique du luminaire et connaissant les dangers potentiels. Si ce n'est pas votre cas, ne procédez pas à l'installation et contactez un électricien.

AVERTISSEMENT – risque d'incendie ou de choc électrique.

N'installez ce kit que si la mise en place et les caractéristiques du luminaire correspondent à la mise en place et aux caractéristiques illustrées dans les images et/ou les schémas.

Pendant l'installation du luminaire, ne faites pas de trous dans le boîtier de câblage ou dans les composants électriques et ne modifiez pas les trous existants.

AVERTISSEMENT – pour éviter les dommages de câblage ou les abrasions, n'exposez pas le câblage à des bords de tôle ou d'autres objets tranchants.

AVERTISSEMENT: Coupez le courant au niveau du tableau de fusibles ou du disjoncteur avant de connecter le luminaire.

OUTILS NÉCESSAIRES (non inclus) : lunettes et gants de protection, tournevis.

Montage : Ce luminaire doit être connecté à une boîte de connexion certifiée UL (non fournie) correctement installée et mise à la terre et doit être installé selon les normes électriques locales et le CNE. Le dispositif JSBT 6IN se monte directement sur la plupart des boîtes électriques métalliques ou non métalliques standard ayant un espacement des trous situé entre 2-3/4 et 3-1/2 po et qui ont une profondeur d'au moins 1-1/2 po. Le dispositif JSBT 4IN se monte directement sur la plupart des boîtes électriques métalliques ou non métalliques standard ayant un espacement des trous situé entre 2-3/4 po et qui ont une profondeur d'au moins 1-1/2 po.

Ces dispositifs sont conçus pour un montage sur les plafonds, et sont adaptés pour une utilisation dans des placards en conformité avec les exigences du CNE.

Guide d'installation étape par étape

1. Ramenez les conducteurs d'alimentation électrique de phase, neutre et de terre (120 V, 60 Hz) du côté de la pièce à partir de la boîte de raccordement. Fixez les vis de montage fournies dans les trous de montage de la boîte de raccordement (voir schéma 1).

2. Retirez la lentille du luminaire en la tournant dans le sens OUVRIER afin d'accéder aux trous de serrure de montage du luminaire. (voir schéma 2)

3. Connectez le fil noir au fil de phase, le fil blanc au fil neutre et le fil en cuivre au fil de terre à l'aide des capuchons de connexion fournis. Arrimez les trous piriformes du luminaire aux vis fixées de la boîte de raccordement, poussez les fils dans la boîte de raccordement et évitez de pincer les fils. Verrouillez le luminaire en le tournant, puis fixez le luminaire en serrant les vis. (voir schéma 3)

4. Remettez la lentille du luminaire en place en la connectant au trou de découpe, ensuite tournez-la dans le sens FERMER. (voir schéma 4)

5. Réalignez le boîtier de fusibles ou le disjoncteur et vérifiez que le luminaire fonctionne correctement.

Guide de dépannage

Si le luminaire ne fonctionne pas correctement, utilisez le guide ci-dessous pour diagnostiquer et régler le problème.

- Vérifiez que le luminaire est correctement câblé.
 - Vérifiez que le luminaire est correctement mis à la terre.
 - Vérifiez que la tension de la ligne au niveau du luminaire est appropriée.
- Si vous avez besoin d'aide, veuillez contacter le service d'assistance technique au : 1(847)-827-9880.

GRADATEURS RECOMMANDÉS : Les modules DEL sont compatibles avec une multitude de gradateurs résidentiels. Une liste de gradateurs recommandés est fournie sur le site www.acuitybrands.com, recherche par mot-clé : JSBT 6IN ou JSBT 4IN. Un gradateur qui n'apparaît pas dans la liste peut tout de même être compatible avec votre module DEL. Consultez votre fabricant de gradateurs pour connaître les détails concernant la compatibilité des modules/lampes DEL.

HOMOLOGATION : Homologué ETL selon les standards de sécurité américains et canadiens et certifié Energy Star. Produit conforme aux normes du Titre 24 du California CEC. Produit homologué pour une utilisation en milieu humide.

Ce matériel a été testé et jugé conforme aux limitations d'un dispositif numérique de catégorie B, en vertu de la partie 15 des règles de la Commission fédérale des communications (FCC). Ces limites ont pour but de fournir une protection raisonnable contre un brouillage préjudiciable dans une installation résidentielle. Ce matériel génère, utilise et peut rayonner l'énergie des fréquences radio, et s'il n'est pas installé, ni utilisé conformément aux instructions, il peut entraîner un brouillage préjudiciable des communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que le brouillage ne se produira pas dans une installation particulière. Si ce matériel entraîne un brouillage préjudiciable de la réception radio ou télévision, ce qui peut être déterminé en allumant et en éteignant, nous encourageons l'utilisateur à essayer de rectifier ce brouillage à l'aide de l'une ou de plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou repositionnez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre le matériel et le récepteur.
- Raccordez le matériel à la sortie d'un circuit autre que celui sur lequel le récepteur est branché.
- Consultez le revendeur ou un technicien radio/télévision chevronné pour obtenir de l'aide.

Ressources contractuelles

Veuillez regarder les programmes utiles, les outils, les vidéos d'installation, entre autres!